ORIGINALE/ORIGINAL/ □ COPIA/COPY/ □ Numero totale di copie rilasciate/Total number of copies issued/

A.Dettagli della spedizione/ Details of dispatched consignment	Certificato n. /Certificate No*:*
A-1 Nome ed indirizzo dello speditore / Name and address of consignor	Certificato veterinario per latte e prodotti a base di latte, derivati da animali bovini, ovini o caprini, destinati all'esportazione in Giappone / Veterinary Certificate for raw milk and milk products from cloven-hoofed animals to be exported to Japan from Listed countries
A-2 Nome ed indirizzo del destinatario / Name and address of consignee	**A-7** Paese esportatore / Exporting country:
	Autorità competente / Competent authority in the exporting country
Mezzo di trasporto / Means of transport*:* (numero del vagone ferroviario, autocarro**,** container, numero del volo, nome della nave / the number of the railway carriage,truck, container, flight-number, name of the ship **A-3** Container N°: …….. **A-4** Seal n°:…….. **A-5** Shipping mark: ……..	Organizzazione che rilascia il certificato / Certifyng organization in the exporting country/ UOS SANITA' VETERINARIA E IGIENE ALIMENTARE
	Porto di spedizione / Port of shipment:
A-6 Tipo di imballaggio/Type of package*s:*	Punto di entrata della merce in Giappone /Point of entry into Japan:

B. Identificazione dei prodotti / Identification of products:

B-1 Tipo di prodotto / Type of products :

B-2 Peso netto (kg) / Net weight (kg):

B-3 Numero degli imballaggi / Number of packages*:*

B-4 Data di produzione / Date of production *:*

B-5 Specie animali degli ingredienti caseari/ Animal species of dairy ingredients

B-6 Paese d'origine/Country of origin:

B-7 Nome, numero registrazione e indirizzo dello stabilimento: *Name, registration number and address of establishment,*:

B-8 Uso / Purpose of use (please tick the appropriate box) :
☐ Human consumption/consumo umano
☐ Animal consumption/consumo animale (☐ ungulati/ cloven-hoofed animals/ ☐ altri animali/other animals/ ☐ pet food)
☐ Da determinare/ To be determined (likely to use forcloven-hoofed animal consumption) ☐ Altri/Other (……)

Note/Remarks : ……

……
.

facsimile

C. Tipo di processo/Kind of processing treatment (please tick the appropriate box)

☐ Raw milk and/or milk products have been produced from raw milk collected only in the exporting country and/or Listed countries, and have been produced, packaged and stored only in the exporting country and/or Listed countries.

OR

☐ Ingredients derived from raw milk used in the production of milk products have been originate from the exporting country and/or have been legally imported into the exporting country.

AND

A foot-and-mouth disease (FMD)virus inactivation treatment of the products has been carried out in any stage of production by any of the following methods:

[NOT intended for cloven-hoofed-animals consumption]

☐ a minimum temperature of 132°C for at least one second in liquid form(UHT)

☐ (pH less than 7.0)a minimum temperature of 72°C for at least 15 seconds in liquid form(HTST)

☐ (pH 7.0or greater) HTST applied twice

☐ maintaining a pH less than 6 for at least one hour

☐ an inactivation method equivalent to the above approved by the exporting country

[Intended for cloven-hoofed animals consumption (or likely to use for this purpose)]

☐ UHT

☐ (pH less than 7.0)HTST

☐ (pH 7.0or greater) HTST applied twice

D. Certificazione sanitaria / Certification

Il sottoscritto, veterinario ufficiale/di stato certifica che / I, the undersigned state/official veterinarian, do hereby certify that :

1.The exporting country has been free from FMD, and vaccination against FMD is prohibited in the exporting country.

2.Importation of cloven-hoofed animals that have been vaccinated against FMD is prohibited in the exporting country.

3.The exporting country has an appropriate quarantine system for the import and export of raw milk and milk products from the perspective of animal health.

4.Raw milk and/or milk products to be exported to Japan has been produced from raw milk obtained from clinically healthy animals, and it is prohibited to use raw milk obtained from animals infected with animal infectious diseases as an ingredient according to legislation of the exporting country.

5.Raw milk and/or milk products to be exported to Japan has been produced, packaged and stored from raw milk collection to shipment of final products to Japan without contamination by pathogens of animal infectious diseases or commingling with raw milk and/or milk products which do not meet Articles 5, 6-1 and 6-2 in Animal Health Requirements for raw milk and/or milk products to be exported to Japan from Listed countries.

6.Packages and containers such as carton boxes for raw milk and/or milk products to be exported to Japan have been clean and hygienic.

Autorità competente / Competent authority in the exporting country/:……

Luogo/Place: SAN MARINO Data/Date of issue:.....

Nome e titolo del veterinario ufficiale/Printed name of official veterinarian:……

Firma del Veterinario ufficiale/di stato : …… Timbro ufficiale/Official stamp
Signature of state/official veterinarian

La firma ed il timbro devono essere di colore diverso rispetto a quello del certificato stampato
Signature and stamp must be in a different colour to that in the printed certificate
Подпись и печать должны отличаться цветом от бланка

facsimile